



**CONSIGLIO  
DELL'UNIONE EUROPEA**

**Bruxelles, 18 febbraio 2005  
(OR. FR)**

**6554/05**

**OJ/CRP1 8**

**ORDINE DEL GIORNO PROVVISORIO**

---

della: 2086<sup>a</sup> RIUNIONE DEL COMITATO DEI RAPPRESENTANTI PERMANENTI  
(Parte prima)  
in data : mercoledì 23 (ore 10.15) e venerdì 25 febbraio 2005 (ore 10.15)

---

**SEDUTA DI MERCOLEDÌ 23 FEBBRAIO 2005 (ore 10.15)**

1. Approvazione dell'ordine del giorno provvisorio

**I (1)**

2. Interrogazioni scritte rivolte al Consiglio da membri del Parlamento europeo
  - a) n. 2104/04 dell'On. Frank VANHECKE - "Composizione del Consiglio direttivo dell'Osservatorio europeo contro il razzismo e la xenofobia"  
docc. 5713/05 PE-QE 53 + COR 1(en)
  - b) n. 2220/04 dell'On. Raül ROMEVA RUEDA "Detenzione di Rafique al Islam, rappresentante dell'ICBL (Campagna internazionale per la messa al bando delle mine antiuomo) in Bangladesh"  
doc. 6209/05 PE-QE 129
  - c) n. 2232/04 dell'On. Jules MAATEN - "I detenuti europei in Thailandia"  
doc. 6210/05 PE-QE 130
  - d) n. 2236/04 dell'On. Luciana SBARBATI - "Situazione in Iraq"  
doc. 6211/05 PE-QE 131

- e) nn. 2323/04/04, 2325/04, 2327/04, 2329/04, 2331/04, 2333/04, 2335/04, 2337/04, 2339/04, 2341/04 dell'On. Rolandas PAVILIONIS - "Riforme linguistiche dovute all'uso della parola "euro" e conseguenti perdite non finanziarie"  
doc. 6212/05 PE-QE 132
- f) n. 2362/04 dell'On. Agustín Díaz DE MERA GARCIA CONSUEGRA - "Falsificazione dell'euro"  
doc. 14368/04 PE-QE 278  
+ COR 1 (en)
- g) n. 2373/04 dell'On. Frank VANHECKE - "Presidenza olandese dell'Unione e accordi comuni di rimpatrio"  
doc. 6213/05 PE-QE 133
- h) n. 2375/04 dell'On. Frank VANHECKE - "Conseguenze di un eventuale esito negativo del referendum sulla Costituzione europea in alcuni Stati membri"  
doc. 6216/05 PE-QE 134
- i) n. 2389/04 dell'On. Graham WATSON - "Retribuzione comune per gli MPE"  
doc. 6217/05 PE-QE 135
- j) n. 2449/04 dell'On. Agustín DÍAZ DE MERA GARCÍA CONSUEGRA - "Sistema di informazione Europol"  
doc. 6110/05 PE-QE 115
- k) n. 2553/04 dell'On. Chris DAVIES "Voli diretti per Cipro nord"  
doc. 6109/05 PE-QE 114
- l) n. 2599/04 dell'On. Graham WATSON - "Unione internazionale delle telecomunicazioni"  
doc. 6111/05 PE-QE 116
- m) n. 2641/04 dell'On. Frank VANHECKE - "Finanziamento europeo di libri scolastici palestinesi"  
doc. 6112/05 PE-QE 117
- n) n. 2647/04 dell'On. Bart STAES - "Inserimento di una relazione sugli effetti culturali o di un paragrafo culturale nella normativa europea"  
doc. 6113/05 PE-QE 118
- o) n. 2650/04 dell'On. Marie Isler BÉGUIN - "Candidatura della Georgia all'Unione europea"  
doc. 6115/05 PE-QE 119  
+ COR 1
- p) n. 2795/04 dell'On. Proinsias DE ROSSA - "Trasporti: Contratti di servizio pubblico"  
doc. 6116/05 PE-QE 120
- q) n. 2869/04 dell'On. Luís QUEIRÓ - "Test sui missili balistici in Iran"  
doc. 6119/05 PE-QE 121
- r) n. 3008/04 dell'On. Mario BORGHEZIO - "Monitoraggio in Europa sulle infiltrazioni mafiose"  
doc. 5746/05 PE-QE 62
- s) n. 3015/04 dell'On. Graham WATSON - "Incidenza economica della guerra globale al terrorismo"  
doc. 5749/05 PE-QE 63
- t) n. 3047/04 dell'On. Michl EBNER - "Minoranza ungherese in Romania"  
doc. 5715/05 PE-QE 55
- u) n. 3155/04 dell'On. Antonio DE POLI - "Scarsità di collegamenti ferroviari in Veneto"  
doc. 5716/05 PE-QE 56

- v) n. 3182/04 dell'On. Proinsias DE ROSSA - "Situazione in Liberia"  
doc. 5750/05 PE-QE 64  
+ COR 1 (en)
- w) n. 3217/04 dell'On. Koenraad DILLEN - "La politica "una Cina, due sistemi" favorita da UE e Cina"  
doc. 5717/05 PE-QE 57
- x) n. 3255/04 dell'On. Antonio DE POLI - "Diffusione della cultura musicale europea a rischio"  
doc. 5752/05 PE-QE 66
- y) n. 3384/04 dell'On. Paulo CASACA - "Appoggio europeo alla dittatura iraniana"  
doc. 5722/05 PE-QE 61
- z) n. 3412/04 dell'On. Antonio DE POLI - "Strutture per diagnosi e terapia della malattia aritmogena del ventricolo destro"  
doc. 5756/05 PE-QE 70
- aa) n. 1544/04 dell'On. Avril DOYLE - "Etichettatura e presentazione dei prodotti alimentari nonché relativa pubblicità: bevande alcoliche"  
doc. 14007/04 PE-QE 267

3. Adozione della decisione del Consiglio che autorizza la Commissione a negoziare un accordo di cooperazione scientifica e tecnologica tra la Comunità europea e la Repubblica di Corea  
docc. 5136/05 RECH 1 COREE 1 RESTREINT  
6200/05 RECH 23 COREE 2 RESTREINT
4. Proposta di decisione del Parlamento europeo e del Consiglio che adotta un programma comunitario pluriennale inteso a rendere i contenuti digitali europei più accessibili, utilizzabili e sfruttabili (*eContentplus*) (**AL + D**)  
= Approvazione degli emendamenti proposti dal Parlamento europeo in seconda lettura  
docc. 5789/05 CODEC 53 TELECOM 1 CULT 6 EDUC 4  
5793/05 TELECOM 2 CULT 7 EDUC 5 CODEC 54  
+ ADD 1  
+ ADD 2
5. Elezione del direttore generale dell'Ufficio internazionale delle epizootie (OIE)  
= Posizione che la Comunità dovrà adottare  
doc. 6403/05 AGRILEG 25
6. Promuovere la competitività, la sicurezza dell'approvvigionamento e la sostenibilità ambientale  
- Contributo dei ministri dell'energia al Consiglio europeo di primavera 2005  
doc. 6522/05 ENER 29 ENV 78 RECH 35 COMPET 31

## II

### 7. **Preparazione della sessione del Consiglio "Competitività" (mercato interno, industria e ricerca) del 7 marzo 2005**

#### 1. **Strategia di Lisbona - revisione intermedia**

- Comunicazione della Commissione al Consiglio europeo di primavera: Lavorare insieme per la crescita e l'occupazione. Un nuovo impulso per la strategia di Lisbona

docc. 5990/05 ECOFIN 28 SOC 34 AG 4 MI 6 COMPET 14 IND 8 RECH 14  
EDUC 11 ENV 43 TELECOM 6

6038/05 ECOFIN 29 SOC 36 AG 5 MI 7 COMPET 16

IND 9 RECH 17 EDUC 12 ENV 46 TELECOM 5

- Comunicazione della Commissione sulla seconda relazione sull'attuazione della strategia per il mercato interno 2003-2006

doc. 5868/05 COMPET 12 MI 4

- Contributo del Consiglio "Competitività" al Consiglio europeo del 22-23 marzo 2005

doc. 6453/05 COMPET 28 MI 18 IND 11 RECH 33 ECOFIN 45 SOC 64  
AG 8 EDUC 22 ENV 72

= Dibattito orientativo

= Adozione del contributo

### 8. **Preparazione della sessione del Consiglio "Occupazione, politica sociale, salute e consumatori" del 3 marzo 2005**

#### 1. **Preparazione del Consiglio europeo di primavera**

- "Messaggi chiave" basati sui punti da a) a e) riportati qui di seguito:

= Dibattito orientativo

= Adozione

docc 6542/05 SOC 72 ECOFIN 51

6543/05 SOC 73 ECOFIN 52

- a) Comunicazione al Consiglio europeo di primavera: Lavorare insieme per la crescita e l'occupazione. Un nuovo impulso per la strategia di Lisbona

doc. 5990/05 ECOFIN 28 SOC 34 AG 4 MI 6 COMPET 14 IND 8  
RECH 14 EDUC 11 ENV 43 TELECOM 6

- b) Comunicazione della Commissione: L'Agenda sociale

doc. 6370/05 SOC 58

- e) Relazione della Commissione al Consiglio, al Parlamento europeo, al Comitato economico e sociale europeo e al Comitato delle regioni sull'uguaglianza tra donne e uomini 2005

doc. 6367/05 SOC 57

9. **Preparazione della sessione del Consiglio “Ambiente” del 10 marzo 2005**

1. Preparazione del Consiglio europeo di primavera

- a) Comunicazione al Consiglio europeo di primavera: Lavorare insieme per la crescita e l'occupazione. Un nuovo impulso per la strategia di Lisbona  
doc. 5990/05 ECOFIN 28 SOC 34 AG 4 MI 6 COMPET 14 IND 8 RECH 14  
EDUC 11 ENV 43 TELECOM 6
- b) Comunicazione della Commissione al Consiglio e al Parlamento europeo  
Riesame della politica ambientale 2004  
doc. 5828/05 ENV 39 AGRI 17 ECO 8 ECOFIN 24 ENER 15 DEVGEN 18  
MI 2 PECHE 20 RELEX 45 SAN 4 SOC 26 TRANS 13 ELARG 3  
CHIMIE 8
- c) Comunicazione della Commissione  
Relazione sull'applicazione del piano d'azione per le tecnologie ambientali  
nel 2004  
doc. 5825/05 ENV 38 ENT 17
- d) Comunicazione della Commissione al Consiglio e al Parlamento europeo  
Esame della strategia per lo sviluppo sostenibile dell'UE nel 2005: primo bilancio  
e futuri orientamenti  
doc. 6433/05 ENV 67 AGRI 42 ECO 14 ECOFIN 43 ENER 25 DEVGEN 29  
MI 16 PECHE 34 RELEX 63 SAN 9 SOC 61 TRANS 24 RECH 31  
EDUC 21
- Adozione del contributo del Consiglio "Ambiente"
- Scambio di vedute

7. **Preparazione della sessione del Consiglio "Competitività" (mercato interno, industria e ricerca) del 7 marzo 2005 (seguito)**

2. Miglioramento della regolamentazione – **Semplificazione della legislazione**

- Relazione della Presidenza sull'andamento dei lavori
- Informazione della Commissione
- Scambio di vedute  
doc. 6443/05 COMPET 27

8. **Preparazione** della sessione del Consiglio "**Occupazione, politica sociale, salute e consumatori**" del 3 marzo 2005 (seguito)
  2. Proposta di decisione del Parlamento europeo e del Consiglio che istituisce un programma comunitario per l'occupazione e la solidarietà sociale – **PROGRESS**
    - Orientamento generale parziale  
docc. 11949/04 SOC 376 ECOFIN 291 CADREFIN 30 CODEC 958 (x)  
6277/05 SOC 45 ECOFIN 36 CADREFIN 24 CODEC 82  
6359/05 EXT 1 CRS/CRP 9 SOC 74
  3. Preparazione del **vertice sociale trilaterale**
    - Informazione della Presidenza
  4. Proposta di direttiva del Parlamento europeo e del Consiglio recante modifica della direttiva 2003/88/CE concernente taluni aspetti dell'**organizzazione dell'orario di lavoro** (AL)
    - Informazione della Presidenza sull'evoluzione del fascicolo  
docc. 12683/04 SOC 426 SAN 135 TRANS 300 MAR 161 CODEC 1047 (x)  
5815/05 SOC 29 SAN 5 TRANS 14 MAR 12 CODEC 59
10. **Fissazione** dell'ordine del giorno provvisorio della prossima sessione del Consiglio "**Agricoltura e pesca**" del 14 marzo 2005
11. **Preparazione** della sessione del Consiglio "**Agricoltura e pesca**" del 28 febbraio 2005
  - Proposta di regolamento del Consiglio recante modifica del regolamento (CE) n. 2792/1999 per quanto concerne un'azione specifica di trasferimento di pescherecci verso paesi colpiti dallo **tsunami** nel 2004
    - Accordo politico/Adozione  
docc. 6010/05 PECHE 25 (x)  
6298/05 PECHE 31

**II**

**8. Preparazione della sessione del Consiglio "Occupazione, politica sociale, salute e consumatori" del 3 marzo 2005 (seguito)**

**1. Preparazione del Consiglio europeo di primavera**

- "Messaggi chiave" basati sui punti da a) a e) riportati qui di seguito:

- = Dibattito orientativo

- = Adozione

- docc 6542/05 SOC 72 ECOFIN 51

- 6543/05 SOC 73 ECOFIN 52

**c) Strategia europea per l'occupazione**

- Progetto di relazione congiunta sull'occupazione 2004/2005

- = Adozione

- docc. 5824/05 SOC 24 ECOFIN 22

- 6519/05 SOC 67 ECOFIN 48

- + ADD 1

- + ADD 2

**d) Protezione sociale**

- Progetto di relazione congiunta sulla protezione sociale e l'inclusione sociale

- = Adozione

- docc. 5826/05 SOC 25 ECOFIN 23 FSTR 8 EDUC 6 SAN 3

- 6526/05 SOC 68 ECOFIN 50 FSTR 12 EDUC 25 SAN 11

**5. Programma di lavoro del comitato per l'occupazione 2005**

- Informazione

- doc. 6372/05 SOC 59 ECOFIN 41

6. Programma di lavoro del **comitato per la protezione sociale 2005**
  - Informazione  
doc. 6450/05 SOC 63
7. Studio del Comitato per la protezione sociale sui **regimi pensionistici privati**
  - Presentazione

- Varie

---

**AL+D)** Atto legislativo + dichiarazioni.  
**(1)** Questi punti saranno trattati dal Gruppo "Mertens" del 21 febbraio 2005.  
**(x)** Documento esaurito.